

# fraubrunner anzeiger

DER OFFIZIELLE

## «Vereins-News» aus der Region

Wieder volles Programm: Schekka-Geburtstag, Sommerlager und Erlebnistag.

Seite 4

## Blickpunkt aus der Region

Platzgen – eine urchige Schweizer Volkssportart.

Seite 5

## Stellenangebote und Stellensuche

Spannende Stellenangebote mit neuen beruflichen Herausforderungen. Finden Sie den Job, der zu Ihnen passt.

Seite 6

BON APPETIT!  
KÜCHEN ZUM KOCHEN  
UND WOHLFÜHLEN

CUIZINA AG  
3426 AEFLIGEN  
TEL. 034 445 60 85  
WWW.CUIZINA.CH

130688



Zusatzversicherung Tarif 590

**IN YANG MEDI**  
TCM ZENTRUM MITTELLAND

Kopfschmerzen Übergewicht Rückenleiden Rheuma  
Hauterkrankung Verdauung Frauenleiden Arthrose

St. Urbanstrasse 3 Bahnhofstrasse 61 Bernstrasse 162  
Langenthal Burgdorf BE Zollikofen 中國醫

062 9224417 034 4228290 031 9114357

Schweizer Sonnen- und Wetterschutz mit System  
**www.tschanz.ag**

Sonnenstoren • Pergola

**TSCHANZ**  
Sonnen- und Wetterschutz AG

3322 Urtenen-Schönbühl · Telefon 031 926 62 62



Platzgen ist ein traditioneller Schweizer Sport. Erfahren Sie mehr über diese alte Randsportart, die hauptsächlich noch im Kanton Bern gespielt wird. Blickpunkt Seite 5.

## Verbandsgebiet

### Verband Regionaler Sozialdienst Münchenbuchsee (RSM)

### Liegenschaft Fellenberg- strasse 9 und Entscheid über die umfassende Sanierung mit Ausbau der Liegenschaft und Beschluss Verpflichtungskredit

Die Delegiertenversammlung hat den Verpflichtungskredit und das Bauprojekt für die umfassende Sanierung mit Ausbau der Liegenschaft Fellenbergstrasse 9 unter Vorbehalt des fakultativen Referendums beschlossen:

1. Der umfassenden Sanierung mit Ausbau der Liegenschaft Fellenbergstrasse 9 wird zugestimmt.
2. Der für die Ausführung erforderliche Kredit von CHF 2 103 000.– wird bewilligt.
3. Der Vorstand wird mit der Ausführung beauftragt und ermächtigt, die erforderlichen Mittel wenn nötig auf dem Darlehensweg zu beschaffen.
4. Kreditüberschreitungen, die auf teuerungsbedingte Preisaufschläge zurückzuführen sind, gelten als genehmigt. Für die Berechnung der Teuerung gilt der Berner Index der Wohnbaukosten.

Gestützt auf OgR Art 11 und Art 18f in Verbindung mit dem Gemeindegesetz Art. 14 unterstehen Bauvorhaben und Investitionskredite ab CHF 1 000 000.– dem fakultativen Referendum.

Die Unterlagen liegen während der Referendumsfrist beim Empfang des

Sozialdienstes, Fellenbergstrasse 9, Münchenbuchsee, zu den normalen Öffnungszeiten öffentlich auf.

Gegen den Beschluss kann innert 30 Tagen seit der erstmaligen Publikation das Referendum ergriffen werden. Kommt das Referendum gültig zustande, unterbreitet der Vorstand das Geschäft den Verbandsgemeinden zum Entscheid.

Für das fakultative Referendum sind erforderlich:

1. Einreichung bis spätestens 9. August 2021 beim Vorstand des Regionalen Sozialdienstes Münchenbuchsee
2. Das Referendumsbegehren muss von mindestens fünf Prozent der Stimmberechtigten aller Verbandsgemeinden rechtsgültig unterzeichnet sein.

Unterlagen siehe auch: [www.sozialdienst-mb.ch](http://www.sozialdienst-mb.ch), Navigation «über uns».

**Der Vorstand**  
**Der Präsident: Peter Stucki**  
**Der Sekretär: Stefan Lerch**

132487

## Gemeinden

### Fraubrunnen

Info aus dem Gemeinderat  
05/2021

#### Postagentur Grafenried

Ende Februar 2020 hat die Post zusammen mit Thoma & Liechti Fleisch AG kommuniziert, dass die Postagentur und die Metzgerei per 31. März 2020 geschlossen werden, um umfassende Sanierungen und bauliche Veränderungen an den Gebäuden in Grafenried

durchzuführen. Geplant war, die Postagentur nach den Bauarbeiten im Laden wieder zu öffnen.

Die Post hat dem Gemeinderat Fraubrunnen nun mitgeteilt, dass eine Agenturlösung nicht mehr integriert werden kann. Die Inhaber von Thoma & Liechti Fleisch AG haben die Gemeinde informiert, dass die Metzgerei in ihrer bisherigen Form (bedientes Verkaufslokal) nicht mehr weitergeführt wird. Ob und in welcher Form die Ladenlokalität wieder geöffnet wird, ist zur Zeit offen.

Mangels Standortalternativen hat die Post entschieden, im Dorf Grafenried den Hausservice einzuführen. Dabei können Kunden online oder mit einem Bestellstift die Pöstlerin oder den Pösterler zu sich nach Hause bestellen, um verschiedene Dienstleistungen direkt an der Haustüre abzuwickeln. Das Angebot umfasst unter anderem Briefe und Pakete senden, Briefmarkenverkauf, verschiedene Einzahlungsmöglichkeiten und Geldbezüge. Der heutige Briefkasten bleibt weiterhin bestehen. Die Einführung des Hausservices plant die Post für September 2021. Die Post wird die betroffenen Haushaltungen über die Einführung des Hausservices vorgängig detailliert informieren.

#### Neubau Wasserleitung Schwimmbad Fraubrunnen

Der Gemeinderat hat sich mit der Trinkwassersituation im Schwimmbad Fraubrunnen und mit dem Neubau einer möglichen Wasserleitung befasst. Er ist sich der Situation bewusst und hat Kenntnis über die nach wie vor über dem Grenzwert von 0.1 Mikrogramm/Liter Wasser liegenden Chlorothalonil-Proben beim Schwimmbad.

Mittlerweile hat das Bundesverwaltungsgericht zwei Zwischenentscheide

gefällt. Bereits seit Ende August 2020 darf das Bundesamt für Lebensmittelsicherheit und Veterinärwesen nicht mehr schreiben, dass Chlorothalonil «wahrscheinlich krebserregend» ist. Zudem musste auch der Hinweis entfernt werden, dass Abbauprodukte des Mittels im Trinkwasser für dessen Qualität relevant seien. Weiter wurden die genannten Grenzwerte bis auf weiteres auf Eis gelegt.

Deshalb beschloss der Gemeinderat an seiner Sitzung, den definitiven Entscheid des Bundesverwaltungsgerichts sowie die angepasste Festlegung des Grenzwertes für Chlorthalonil-Metaboliten abzuwarten. Zudem zeigt die Inspektion vom 16. Juni 2021, dass das Badewasser einwandfrei ist.

Der Gemeinderat wird über das weitere Vorgehen beschliessen, sobald die definitive Verfügung des Bundesverwaltungsgerichts vorliegt.

#### Geländesanierung Brücken Tubenmoos, Schalunen

Der Gemeinderat hat zur Sanierung der Brückengeländer (Brücken Urtenen und Mülibach) einen entsprechenden Kredit genehmigt und die Kommission Werke und Umwelt mit der Ausführung beauftragt.

#### Personelles Schulleitung

Margrit Wyss, geschäftsführende Schulleiterin, wird auf Ende Schuljahr 2020/21 ihren wohlverdienten Ruhestand antreten. Margrit hat sich über Jahre mit viel Engagement und Herzblut für die Schulen Fraubrunnen eingesetzt. Die Kommission Bildung und der Gemeinderat danken Margrit Wyss herzlich für ihre Arbeit und wünschen Ihr alles Gute.

Ab diesem Sommer werden die Schulen Fraubrunnen durch eine dreier Schulleitung geführt. Der Gemeinderat wünscht Thomas Hofer, Noemi Rauser und Nik Frei nur das Beste für ihre neuen Funktionen.

Fraubrunnen, 9. Juli 2021

Der Gemeinderat

132479

### Ausnahme von Schutz- beschlüssen

**Ausnahme**  
nach Art. 41 Naturschutzgesetz

**Vorhaben**  
Fällung einer geschützten Linde mit anschliessender Ersatzpflanzung

**Gesuchsteller**  
Heinz Aebi, Mülchstrasse 3,  
3317 Limpach

**Standort**  
Mülchstrasse 3, Limpach, Parzellen Nr. 41, Dorfzone D2,

**Koordinaten**  
2'604'189 / 1'217'476

## Inhaltsverzeichnis

Gemeinden	Seite 1
Veranstaltungen	Seite 2
Kirchen	Seite 3
Impressum	Seite 3
Lokales und Regionales	Seite 5
Stellen	Seite 6
Immobilien	Seite 7

Überall für alle

**SPITEX**  
Grauholz

Zu Hause in Ihrem vertrauten Umfeld erbringt unser qualifiziertes und freundliches Personal nach Ihren Wünschen und Bedürfnissen die folgenden Leistungen:

- ✓ Grund- und Behandlungspflege
- ✓ Spezialisierte Pflege
  - Psychiatriepflege
  - Demenzpflege
  - Palliativpflege
  - Wundbehandlungen
  - Medizinische und nichtmedizinische Fusspflege
  - 7x24-h-Pikett
- ✓ Hauswirtschaftliche und sozialbetreuerische Leistungen
- ✓ Ergänzende Angebote
  - Mahlzeitendienst
  - Angehörigenberatung
  - SPITEX-24-h-Notrufsystem mit SPITEX-Bereitschaft

**SPITEX Grauholz**  
Zentrum 34, 3322 Urtenen-Schönbühl  
**031 850 20 85**  
info@spitex-grauholz.ch  
www.spitex-grauholz.ch



## Anzeigenverkauf

Fraubrunner Anzeiger  
Bahnhofstrasse 9, 3312 Fraubrunnen  
Tel. 031 760 69 60, Fax 031 760 69 70  
fraubrunner@glauserdruck.ch  
und Annoncenagenturen

Verlagsleitung  
Gemeindeverband  
Fraubrunner Anzeiger  
Gino Bonafini, Geschäftsführer,  
Bernfeldweg 32, 3303 Jegenstorf,  
gino.bonafini@fraubrunner.ch

## Wichtige Telefonnummern

### Notfalldienste

Polizei	117
Feuerwehr   Ölwehr	118
Sanitätsnotruf	144
Die dargebotene Hand (24 Std.)	143
Notrufnummer für Kinder und Jugendliche	147
147 ist 24 Stunden per Telefon und SMS erreichbar und kostenlos	
Ärzte- und Zahnärzte-Notruf	Fr. 3.23/Min. (Festnetz)
	0900 57 67 47
Vergiftungsnotfälle	145
Kinosch Notaufnahme für Kinder	031 381 77 81
NAG Notaufnahme für Jugendliche	031 381 79 07

### Spitäler

Frauenklinik Bern	031 632 10 10
Spital Tiefenau	031 308 81 11
Inselspital	031 632 21 11
Engeriedspital	031 309 91 11
Lindenhofspital	031 300 88 11
Sonnenhofspital	031 358 11 11
Tierspital Bern	031 631 21 11

### Hilfe | Beratung

Aidshilfe Bern	031 390 36 36
Anonyme Alkoholiker	0848 848 885
Al-Anon Familiengruppen für Angehörige von Alkoholkranken	0848 848 843
Anonyme HIV-Beratung	031 632 63 26
Behindertentaxi	
Betax   Tixi Bern	0800 90 30 90
Berner Gesundheit Beratung bei Suchtfragen	031 370 70 70
Blaues Kreuz Fachstelle für Alkohol- und Suchtprobleme	031 311 11 56
CONTACT Stiftung für Suchthilfe	031 378 22 20
Berufsberatungs- und Informationszentrum	
BIZ Bern-Mittelland	031 633 80 00
Ehe-   Familienberatung	031 312 10 66
Frauzentrale Bern	
Alimenteninkasso, Rechts-, Budget-, Vorsorgeberatung für Frauen, Männer, Familien	031 311 72 01
Gewalt und Rassismus	031 333 33 40
INFRA Beratungsstelle für Frauen	031 311 17 95
Krebstelefon	0800 11 88 11
Bernische Krebsliga Beratung und Unterstützung	031 313 24 24
Lungenliga Bern	
Regionalstelle Bern	031 381 74 14
Mütter-, Väterberatung	
Kanton Bern	031 762 06 70
Jugendarbeit Region Fraubrunnen	
» Marcel Hess	076 567 42 64
» Festnetznummer	032 665 13 23
Pro Infirmis, für Menschen mit Behinderung Bern	058 775 13 57
Pro Juventute, für Familien und Jugendliche	031 300 20 50
Pro Senectute, für das Alter	034 420 16 50
Rheumaliga Bern und Oberwallis	031 311 00 06
Spitex Grauholz	031 850 20 85
Selbsthilfenzentrum Bern-Mittelland	031 311 43 86

### Sexuelle Gewalt gegen Frauen

LANTANA Bern	
Fachstelle Opferhilfe bei sexueller Gewalt	031 313 14 00

### Zuständige Amtsstellen für das Verbandsgebiet

Betreibungsamt	031 635 90 00
Konkursamt	031 635 92 00
Grundbuchamt	031 635 93 00
Regierungsstatthalteramt	031 635 94 00
Handelsregisteramt	031 633 43 60
Obergericht Kt. Bern	031 635 48 00
» Strafabteilung	031 635 48 08
» Zivilabteilung	031 635 48 02
Staatsanwaltschaft	031 634 34 10
Steuerverwaltung Bern-Mittelland	031 633 60 01
Zivilstandsamt	031 635 42 00

### Schutzobjekt/-zone

Geschützter Einzelbaum in der Umgebung eines erhaltenswerten K-Objekt in der Baugruppe G / Ortsbildschutzperimeter

### Auflage- und Einsprachefrist bis und mit 9. August 2021

#### Auflagestelle

Gemeinde Fraubrunnen, Dorfstrasse 10, 3308 Grafenried

Einsprachen schriftlich und begründet im Doppel beim Regierungsstatthalteramt Bern-Mittelland, Poststrasse 25, 3071 Ostermundigen einzureichen.

### Regierungsstatthalteramt Bern-Mittelland

132462

## Baupublikation

### Gesuchsteller

Coemo AG, Kirchgasse 30, 3312 Fraubrunnen

### Projektverfasser

curschellas + gasser Architekten, Via Mulin 1, 7130 Ilanz

### Standort

Kirchgasse 30, 3312 Fraubrunnen, Parz. 538.1 / 88

### Bauvorhaben

Anbringen einer Gebäudebeschriftung «WERK Fraubrunnen», Anbringung eines Hinweises für die LKW-Anlieferung, alle grafischen Elemente werden direkt auf die Fassade gemalt

### Nutzungszone

F Gewerbezone G12

### Auflageort

Das Baugesuch liegt bei der Bauverwaltung Fraubrunnen, Dorfstrasse 10, 3308 Grafenried während den Büroöffnungszeiten zur Einsichtnahme auf.

Die **Einsprachefrist** läuft bis und mit 9. August 2021.

Es wird auf die Gesuchsakten verwiesen. Auf das Stellen von Profilen wird verzichtet (Erleichterung nach Art. 16 Abs. 3 BewD).

Einsprachen und Rechtsverwahrungen sind schriftlich und begründet innerhalb der Einsprachefrist im Doppel bei der Bauverwaltung Fraubrunnen, Dorfstrasse 10, 3308 Grafenried einzureichen.

In Kollektiveinsprachen und vervielfältigten oder weitgehend identischen Einsprachen ist anzugeben, wer die Einsprechergruppe rechtsverbindlich zu vertreten befugt ist (Art. 35b Baugesetz). Verfügungen und Entscheide können in Amtsanzeigern oder im Amtsblatt veröffentlicht werden, wenn die Postzustellung wegen der grossen Anzahl der Einsprachen mit unverhältnismässigem Aufwand verbunden wäre (Art. 35d Baugesetz).

Grafenried, 5. Juli 2021

### Bauverwaltung Fraubrunnen

132480

## Jegenstorf

### Öffentliche

#### Bekanntmachung

Überbauungsordnung zur ZPP 7 «Haenni-Areal» mit Baugesuch (Strassenplan) Bernstrasse / Anschluss Schützenweg mit geringfügiger Änderung des Baureglements, des Zonenplans 1 und der Überbauungsordnung Bernfeld I. Genehmigung und Inkraftsetzung

Das Amt für Gemeinden und Raumordnung hat die vom Gemeinderat Jegenstorf am 21. Oktober 2019 beschlossene Überbauungsordnung «Haenni-Areal» (ZPP 7) in Anwendung von Art. 61 Bau-

gesetz vom 9. Juni 1985 mit Datum vom 30. Juni 2020 genehmigt.

Die Überbauungsordnung tritt am Tag nach dieser Publikation in Kraft.

Die Unterlagen stehen bei der Gemeindeverwaltung, beim Regierungsstatthalteramt Bern-Mittelland und beim Amt für Gemeinden und Raumordnung, jedermann zur Einsichtnahme offen.

Jegenstorf, 5. Juli 2021

### Der Gemeinderat

132453

## Baupublikation – Projektänderung

### Gesuchsteller

Marc Junker, Dorf 4, 3305 Iffwil

### Projektverfasser

Dietrich Schilling-Botta, Moosgasse 20E, 3305 Iffwil

### Parzelle Nr.

564

### Strasse / Ort

Mattstettenstrasse 1 / Jegenstorf

### Zone / Schutzzone

Mischzone Kern, Ortsbildschutzgebiet, Baugruppe A

### Bauvorhaben

Sanierung und Umbau des 3-Familienhauses nordseitig

### Projektänderung

Wohnung DG Einbau von 2 Dachflächenfenster 55x98 cm (je Süd- und Nordseite)

### Auflageort und Einsprachestelle

Bauverwaltung, Bernstrasse 13, 3303 Jegenstorf

### Auflage- und Einsprachefrist bis und mit

9. August 2021

Es wird auf die Gesuchsakten verwiesen. Die Pläne und die Gesuchsakten liegen bei der Bauverwaltung während den Öffnungszeiten auf.

Einsprachen und Rechtsverwahrungen sind schriftlich und begründet im Doppel innerhalb der Auflagefrist einzureichen.

Jegenstorf, 5. Juli 2021

### Bauverwaltung Jegenstorf

132478

## Mattstetten

### Auflage Protokoll der Gemeindeversammlung

Gemäss Artikel 70 Organisationsreglement liegt das Protokoll der Gemeindeversammlung vom 8. Juni 2021 in der Zeit vom 29. Juni bis zum 29. Juli 2021 öffentlich auf. Während der Auflagefrist kann schriftlich Einsprache beim Gemeinderat Mattstetten erhoben werden. Der Gemeinderat entscheidet über allfällige Einsprachen und genehmigt das Protokoll.

### Gemeindeschreiberei Mattstetten

132489

## Moosseedorf

### Beschluss Gemeindeversammlung vom 24. Juni 2021 / Geschäft Nr. 5

Ortsplanungsrevision 2015–2021, Einzonung der Parzelle Gbbl. Nr. 200 in die Zone für öffentliche Nutzung ZöN für den Bau eines Schweizer Fischzentrums

Gestützt auf Art. 37 der Gemeindeordnung Moosseedorf wird bekannt gegeben, dass die Gemeindeversammlung vom 24. Juni 2021 obgenannter Einzonung zugestimmt hat. Der Beschluss unterliegt dem Referendum nach Art. 32 Absatz 1 b) Gemeindeordnung Moosseedorf.

Für die Einreichung eines Referendums gegen den Beschluss muss gemäss Art. 36 Gemeindeordnung eine von 132 stimmberechtigten Personen unterzeichnete Eingabe innert 30 Tagen seit der Publikation bei der Gemeindeverwaltung Moosseedorf, Schulhausstrasse 1, 3302 Moosseedorf eingereicht werden.

Die Unterlagen liegen ab Publikation während 30 Tagen auf der Gemeindeverwaltung Moosseedorf zur Einsicht auf.

Moosseedorf, 30. Juni 2021

### Der Gemeinderat

132464

## Publikation Gemeindeversammlungprotokoll vom 24. Juni 2021

Das Gemeindeversammlungprotokoll vom 24. Juni 2021 liegt ab dem 9. Juli 2021 während 30 Tagen auf der Gemeindeverwaltung Moosseedorf öffentlich auf. Während der Auflagefrist kann schriftlich beim Gemeinderat Moosseedorf Einsprache gegen das Versammlungsprotokoll erhoben werden (Artikel 32 Absatz 2 Reglement über die politischen Rechte).

### Gemeinderat Moosseedorf

132477

## Hundetaxe 2021

Gemäss Art. 13 des kantonalen Hundegesetzes, können Gemeinden für jeden im Kanton Bern gehaltenen Hund eine jährliche Hundetaxe erheben. Laut Polizeireglement und Verordnung über die Hundetaxe der Gemeinde Moosseedorf beträgt die Taxe für das Jahr 2021 Fr. 100.– pro Hund.

Die Hundetaxe wird per Rechnung im August bei den Hundehalterinnen und Hundehaltern eingefordert.

Wir bitten Sie, uns das Halten eines neuen Hundes sowie den Verlust eines bisherigen Hundes mitzuteilen.

### Bauabteilung Moosseedorf

132415

## Münchenbuchsee

### Bundesfeier vom 31. Juli 2021 – Voranzeige

- » Festwirtschaft ab 18.00 Uhr mit Bratwurst vom Grill auf dem Festplatz Schulhaus Paul Klee, bei schlechter Witterung im Kirchgemeindehaus
- » Abwechslungsreiches Programm mit dem Trio Markus Liebi
- » Bünzlikrachers, die irrwitziger Coverband aus Bern
- » Festrede von Frau Claudia Kammermann, GGR-Präsidentin
- » Musikgesellschaft Münchenbuchsee
- » Fahnenchwinger Fredu Fankhauser
- » Steelband Burgdorf
- » Feuerwerk

Dieses Jahr entfällt leider das Lampionbasteln sowie die Gschichte-Chischte für die Kinder.

Die am 31. Juli 2021 geltenden Covid-19 Richtlinien werden umgesetzt, auf [www.muenchenbuchsee.ch](http://www.muenchenbuchsee.ch) und beim Festplatz publiziert.

### Gemeinde Münchenbuchsee Takturfer Münchenbuchsee

132488

## Veranstaltungen im Verbandsgebiet

Samstag, 10. Juli 2021

### Jegenstorf

18.00–19.30 Uhr: Finissage Kunst im Wald. Im Rotonda-Wald. Stiftung Rotonda.

19.30 Uhr: Konzert \*look4saxes\*. Stiftung Rotonda.

Sonntag, 11. Juli 2021

### Jegenstorf

18.00 Uhr: Konzert Jodlerklub Maiglöggli. Schloss.

[www.schloss-jegenstorf.ch](http://www.schloss-jegenstorf.ch).

## Baupublikation

### Gesuchsteller/Projektverfasser

Peter Kuratli, Amselweg 50, 3053 Münchenbuchsee

### Bauvorhaben

Neueindeckung Dach mit Sandwichpaneelen und Installation einer Solaranlage, Überdachung bestehender Waschplatz (Amselweg 52); Aufstellen einer Luft/Wasser-Wärmepumpe (Amselweg 50)

### Standort

» Strasse: Amselweg 50 und 52

» Parzellen-Nummer: 204

» Zone: Landwirtschaftszone

### Ausnahme

Bauen ausserhalb der Bauzone, Art. 24 RPG

### Vorgesehene

#### Gewässerschutzmassnahmen

Gewässerschutzzone Au/üb Das Dachwasser (Waschplatz) wird an die bestehende Jauchegrube angeschlossen.

### Auflageort und Einsprachestelle

Bauabteilung, Ressort Hochbau, Bernstrasse 12, 3053 Münchenbuchsee

### Auflage- und Einsprachefrist bis 2. August 2021

Es wird auf die Gesuchsakten und die aufgestellten Profile verwiesen. Einsprachen und Rechtsverwahrungen sind schriftlich und begründet im Doppel innerhalb der Auflagefrist einzureichen, ebenfalls allfällige Begehren auf Lastenausgleich. Lastenausgleichsansprüche, die der Gemeindebehörde innert der Einsprachefrist nicht angemeldet werden, verwirken (Art. 31 Baugesetz).

Münchenbuchsee, 29. Juni 2021

### Bauabteilung

132427

## Baupublikation

### Gesuchsteller

Patrick und Isabelle Heinzer, Eschenweg 13, 3053 Münchenbuchsee

### Projektverfasser

Daniel Mani, Stauffacherstrasse 72, 3014 Bern

### Bauvorhaben

Allg. Umschreibung und Zweckbestimmung: Um- und Ausbau bestehendes Einfamilienhaus, Neubau Pergola, Neubau Vordach und zwei Autoabstellplätze, Neugestaltung der Umgebung

### Standort

» Strasse: Eschenweg 13,

3053 Münchenbuchsee

» Parzellen-Nummer: 1394

» Zone: Einfamilienhauszone 2

### Vorgesehene

#### Gewässerschutzmassnahmen

Gewässerschutzzone Au Das Schmutzwasser wird via Gemeindecanalisation der ARA zugeführt.

## Fraubrunner Anzeiger

**Anzeigenverkauf**  
Fraubrunner Anzeiger  
Bahnhofstrasse 9, 3312 Fraubrunnen  
Tel. 031 760 69 60, Fax 031 760 69 70  
fraubrunner@glaiserdruck.ch  
und Annoncenagenturen

**Herstellung und Abonnemente**  
Druckerei Glaser AG  
Bahnhofstrasse 9, 3312 Fraubrunnen  
fraubrunner@glaiserdruck.ch

**Versand**  
Presto AG

**Auflage:** 17034 Exemplare  
(WEMF-beglaubigt).

**Erscheint jeden Donnerstag**  
Amtlicher Anzeiger der Gemeinden  
Bäriswil, Deisswil, Diemerswil,  
Fraubrunnen, Iffwil, Jegenstorf,  
Mattstetten, Moosseedorf,  
Münchenbuchsee, Urtenen-Schön-  
bühl, Wiggiswil, Zuzwil. Erscheint  
wöchentlich.

**Insertionspreise**  
(1-spaltige mm-Zeile, 26 mm breit,  
exkl. 7,7% MwSt.).  
Anzeigergebiet:  
Fr. -.50 sw (Minimaltaxe Fr. 30.-)  
Fr. -.69 farbig (Minimaltaxe Fr. 41.40)  
Übrige Schweiz:  
Fr. -.60 sw (Minimaltaxe Fr. 36.-)  
Fr. -.79 farbig (Minimaltaxe Fr. 47.40)  
Platzierungszuschlag Fr. 30.-  
Chiffregebühr: Fr. 10.-  
Reklameinserate im amtlichen Teil  
Fr. 1.95 sw pro 2-spaltige mm-Zeile  
Fr. 2.75 farbig pro 2-spaltige mm-Zeile

**Annahmeschluss:**  
Dienstag, 12.00 Uhr.

**Anzeiger Region Bern Plus**  
(ARBplus)  
Kombi-Inserate mit dem Anzeiger  
Region Bern und angrenzende  
Anzeiger.  
Inseratenschluss: Montag, 9.00 Uhr  
Tel. 031 529 29 29, Fax 031 384 15 20  
info@adveritas.ch

**Tria-Kombi**  
Kombi-Inserate der Anzeiger Burg-  
dorf, Fraubrunnen und Kirchberg,  
Fraubrunner Anzeiger,  
Bahnhofstrasse 9, 3312 Fraubrunnen  
Tel. 031 760 69 60, Fax 031 760 69 70  
fraubrunner@glaiserdruck.ch

**KiFra-Kombi**  
Kombi-Inserate der Anzeiger  
Fraubrunnen und Kirchberg,  
Regio Annoncen AG,  
Sonnenstrasse 2, 3672 Oberdiessbach,  
Tel. 034 422 22 22, Fax 034 422 69 38,  
burgdorf@regioag.ch

**Telefonische Inserataufgabe:**  
Bei telefonischer Inserataufgabe  
kann keine Verantwortung für  
Hörfehler und andere Irrtümer  
übernommen werden.

**Online-Ausgabe**  
Sämtliche aufgegebenen Inserate  
erscheinen gleichzeitig kostenlos  
in der Online-Ausgabe.

**Verlagsleitung**  
Gemeindeverband  
Fraubrunner Anzeiger  
Gino Bonafini, Geschäftsführer,  
Bernfeldweg 32, 3303 Jegenstorf,  
gino.bonafini@fraubrunner.ch

**Auflageort und Einsprache stelle**  
Bauabteilung, Bernstrasse 12,  
3053 Münchenbuchsee

**Auflage- und Einsprache frist bis**  
2. August 2021

Es wird auf die Gesuchsakten und die  
aufgestellten Profile verwiesen.  
Einsprachen und Rechtsverwahrungen  
sind schriftlich und begründet im Dop-  
pel innerhalb der Auflagefrist einzurei-  
chen.

Münchenbuchsee, 29. Juni 2021

**Bauabteilung**  
**Bauinspektorat**

132428

## Urtenen-Schönbühl

### Aus dem Gemeinderat

Der Gemeinderat hat die Botschaft zur  
Gemeindeversammlung vom 13.9.2021  
mit folgenden Traktanden beschlossen:

1. Erwerb Nutzungsrechte am Moos-  
see, Errichtung und finanzielle  
Beteiligung an einer Stiftung.
2. Sportinfrastruktur Moos, Verpflich-  
tungskredit.
3. Wahl Präsident/in und Vizepräsi-  
dent/in der Einwohnergemeinde für  
die Amtsdauer 2021–2024.
4. Verabschiedung Hansjörg Lanz
5. Verschiedenes, Orientierungen

Es wird auf die offizielle Publikation  
und die Botschaft des Gemeinderates  
verwiesen.

**Gemeindeverwaltung**  
**Urtenen-Schönbühl**

132463

## Kirchen

### Evangelisch-reformierte Kirche



### Grafenried

www.hallokirche.ch

Für Beerdigungen ist Tamara Frauen-  
knecht aus Bern mit Telefon 076 433 37  
47 zuständig.

Die Ausstellung «Wo Gott hockt!» in  
der Kirche Grafenried ist bis Freitag, 6.  
August durchgehend geöffnet. Einen  
Blick reinwerfen lohnt sich!

**Sonntag, 11. Juli, 9.30 Uhr**  
**Sommertagesdienst für die Region in**  
**Bätterkinden.**

132481



www.ref-hindelbank.ch

**Sonntag, 11. Juli, 9.30 Uhr**  
**Gottesdienst mit Taufe von Levin**  
**Krieger, Hindelbank.** Lea Brunner,  
Pfarrerin. Hans Dijkstra, Organist.

132482

### Jegenstorf

www.kirche-jegenstorf.ch

**Sonntag, 11. Juli, 9.30 Uhr**  
Gottesdienst in Urtenen. Pfr. K. Bienz,  
Orgel: T. Plattner. Wir bitten um An-  
meldung auf www.kirche-urtenen.ch/  
gottesdienstanmeldung oder via Tele-  
fon 031 761 01 39. Herzlich willkommen!  
Fahrdienst: M. Widmer, Telefon 076 502  
38 99, Kirchenkaffee.

**Donnerstag, 15. Juli, 7.15 Uhr**  
Frühgebet in der Kirche.

### Urtenen-Schönbühl

www.kirche-urtenen.ch

**Sonntag, 11. Juli, 9.30 Uhr**  
Gottesdienst in Urtenen. Pfr. K. Bienz,  
Orgel: T. Plattner. Wir bitten um An-  
meldung auf www.kirche-urtenen.ch/  
gottesdienstanmeldung oder via Tele-  
fon 031 761 01 39. Herzlich willkommen!  
Fahrdienst: M. Widmer, Telefon 076 502  
38 99, Kirchenkaffee.

**Donnerstag, 15. Juli, 14.00 Uhr**  
Zvieri-Zit mit R. Burckhardt. Je nach  
Wetter draussen oder im Saal der Kir-  
che. Das Buffet, Spiele und Anregungen  
zum Austausch stehen ab 14.00 Uhr be-  
reit. Ihre Anmeldung erleichtert uns die  
Organisation.

132483

### Limpach

www.kirchlimpach.ch

**Freitag, 9. Juli, 14.00 Uhr**  
Kaffeetränkli im Garten (Ersatz Mittags-  
tisch) Mülchstrasse 2, Limpach (hinter  
der Bäckerei). Alle sind herzlich einge-  
laden zu einem gemütlichen Nachmit-  
tag bei Kaffee und Kuchen. Anmeldung  
bis Donnerstagabend bei Madeleine  
Bachmann, Telefon 031 767 80 79.

**Sonntag, 11. Juli, 9.30 Uhr**  
Sommertagesdienst für die Region Kir-  
che Bätterkinden.

**Dienstag, 13. Juli, 11.45 Uhr**  
Zäme Zmittag im Rest. Eintracht, Scha-  
lunen. Anmeldung bis Montagmittag  
bei Christine Gfeller, Tel. 079 433 11 46.

### Telefonpikett

Stefan Bieri, Pfarrer, Tel. 031 767 86 16.  
Sarah Botha ist in einer Weiterbildung  
und hat anschliessend Ferien.

132484

### Münchenbuchsee- Moosseedorf

www.kige.ch

Es gelten die aktuell vorgeschriebenen  
Massnahmen des BAG und das Schutz-  
konzept der Kirchgemeinde.

**Sonntag, 11. Juli, 10.00 Uhr**  
**Badweier Hofwil: Gottesdienst mit**  
**Pfrn. Kathrin Brodbeck.** Musik: Araxi  
Karnusian, Michel Duc, Saxophon und  
Chrigu Gerber, Akkordeon.  
**Mitfahrgelegenheiten** um 9.30 Uhr:  
Ab Kirche Moosseedorf, Anmeldung bei  
Dora Zorzi, Tel. 079 562 95 04.  
Ab Kirche Münchenbuchsee, Anmel-  
dung bei André Bienz, Tel. 079 765 39 89.  
Bei schlechtem Wetter findet der Gottes-  
dienst im Kirchgemeindehaus Moossee-  
dorf statt.

**Donnerstag, 15. Juli, 10.00 Uhr**  
**Domicil Weermatt: Andacht mit Pfrn.**  
**Brigitte Fuchs und Chrigu Gerber,** musi-  
kalische Begleitung.

132485



www.kathutzenstorf.ch

**Sonntag, 11. Juli, 9.30 Uhr**  
Hl. Messe.

Mehr Informationen im Pfarrblatt oder  
unter www.kathutzenstorf.ch.

132486

**Beratungsstelle Ehe –  
Partnerschaft – Familie**

der reformierten Kirchen  
Bezirk Unteres Emmental  
Kirchbühl 26, 3400 Burgdorf  
**Matthias Hügli, 077 404 70 32**  
matthias.huegli@berner-eheberatung.ch  
www.berner-eheberatung.ch

33345/A-130764

### Praxis Dr. med. D. Weiss 3302 Moosseedorf

Die Praxis ist ferienhalber ge-  
schlossen von:

**Mittwoch, 21.7.2021 bis**  
**Montag, 2.8.2021**

**Vertretung**  
City Notfall Bern,  
Telefon 031 326 20 00

Notfall Tiefenau Spital,  
Telefon 031 308 81 11  
Notfall-Nr. 0900 57 67 47

Dominik Weiss und Praxisteam

132473

### Praxis Dr. Steck Fraubrunnen

**Die Praxis bleibt infolge**  
**Ferienabwesenheit von**  
**26.7. bis 15.8.2021**  
**geschlossen.**

Vertretung an Werktagen: Frau  
Dr. Selz, Telefon 031 767 85 85,  
in der übrigen Zeit ärztlicher  
Notfalldienst der Region,  
Telefon 0900 57 67 47

132475

### Ferien Coiffure Jost

Hohlenweg 3  
3308 Grafenried  
Telefon 031 767 98 78

Das Geschäft bleibt ab  
**Dienstag, 20. Juli bis und mit**  
**Montag, 26. Juli 2021**  
geschlossen.

132459

### Kinder- und Hausärzte Münchenbuchsee

#### Abwesenheiten Sommerferien

Unsere Praxen sind während den Sommerferien  
wie folgt geschlossen:

<b>Dr. med. J. von Känel</b>	<b>28.6. bis 16.7.2021</b>
<b>Dr. med. A. Egger</b>	<b>5.7. bis 20.7.2021</b>
<b>Dr. med. S. Paunovic</b>	<b>19.7. bis 30.7.2021</b>
<b>Dr. med. A. Brand</b>	<b>22.7. bis 6.8.2021</b>
<b>Dr. med. J. Hofer</b>	<b>26.7. bis 6.8.2021</b>
<b>Dr. med. A. Egger</b>	<b>13.8. bis 20.8.2021</b>
<b>Die Hausärztinnen AG</b>	<b>anwesend</b>

Alle anwesenden Ärzte vertreten während der  
Woche die jeweils Ferienabwesenden. Am  
Donnerstagnachmittag und übers Wochenende  
erreichen Sie die **Dienstärztin** oder den **Dienst-**  
**arzt** aus der **Region Grauholz** (Münchenbuch-  
see – Zollikofen – Moosseedorf – Schönbühl –  
Rapperswil – Jegenstorf – Fraubrunnen) über die  
**Notfallnummer MedPhone 0900 57 67 47.**

Wir wünschen Ihnen einen COVID-freien erhol-  
samen Sommer!

Ihre Hausärzte Münchenbuchsee

132266



## Eine Bitte...

Werfen Sie Zeitungen nach dem Lesen  
nicht zum allgemeinen Kehricht!



37812/A-132458

### Nacharbeiten zwischen Worblaufen und Solothurn

In den Nächten von So/Mo,  
11./12. Juli bis Fr/Sa, 16./17. Juli  
2021 führen wir zwischen Worb-  
laufen und Solothurn Unterhalts-  
arbeiten (Heugras abführen) durch,  
mit Umladestelle Bahnhof Bätter-  
kinden. Damit der Zugverkehr am  
Tag nicht behindert wird, müssen  
diese Arbeiten nachts ausgeführt  
werden. Unsere Mitarbeitenden  
sind bemüht, die Lärmbelastungen  
so gering wie möglich zu halten.

Wir bitten die betroffenen Anwoh-  
nerinnen und Anwohner um Ver-  
ständnis.

**Infrastruktur Bahndienst RBS**

Regionalverkehr Bern-Solothurn – www.rbs.ch

### Nacharbeiten im Bereich des Jegi-Centers in Jegenstorf

In den Nächten vom 12.–23. Juli 2021  
(werktags) zwischen 0.00–05.00 Uhr  
führen wir in Jegenstorf (im Bereich des  
Jegi-Centers) Gerüstarbeiten durch.  
Damit der Zugverkehr am Tag nicht  
behindert wird, müssen diese Arbeiten  
nachts ausgeführt werden.

Die Mitarbeitenden sind bemüht, die  
Lärmbelastungen so gering wie möglich  
zu halten.

Den betroffenen AnwohnerInnen  
danken wir für ihr Verständnis.

132474

Ihre  
Veranstaltung  
attraktiv  
platziert –  
inserieren Sie  
im  
Fraubrunner  
Anzeiger.

inser[at]traktiv

fraubrunner.ch

Du bist nicht mehr hier,  
Dein Platz ist leer.  
Wenn wir Dich suchen,  
finden wir dich  
in unseren Herzen.



Tieftraurig müssen wir Abschied nehmen von meinem lieben Ehemann, unserem Paps, Grossdaddy, Bruder, Onkel und Schwiegervater

## René Hubacher-Hofer

9. November 1935 bis 29. Juni 2021

Du hast gesorgt und viel geschafft, bis dir die Krankheit nahm die Kraft. In Liebe lassen wir dich gehen und behalten dich tief in unseren Herzen. Schlaf nun in Frieden, ruhe sanft und hab für alles vielen Dank.

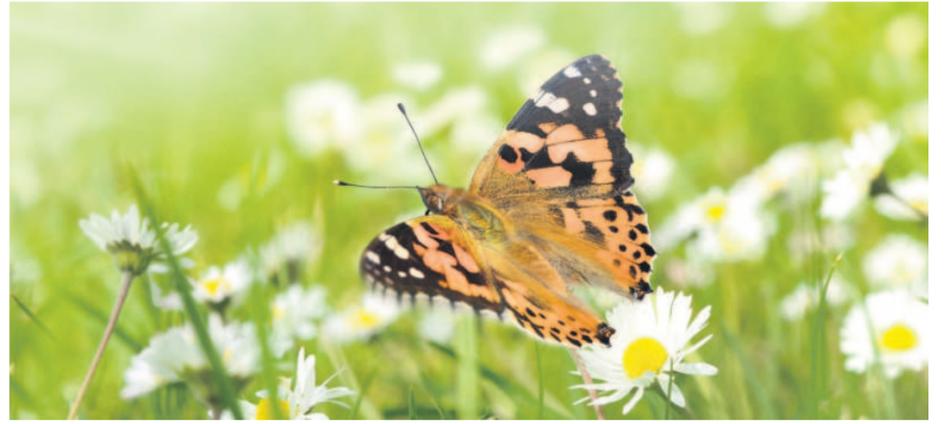
Traueradresse:  
Klara Hubacher  
Lyss-Strasse 95  
3322 Urtenen-Schönbühl

In stiller Trauer  
Klara Hubacher-Hofer  
Sonja Odermatt-Hubacher und Dieter Bossard  
mit Cyrill und Yannik  
Franziska Boulter-Hubacher und Leonard March  
mit Justin und Travis  
André und Corinne Hubacher  
mit Joelle und Danielle  
Heinz und Ruth Hubacher-Lienhardt  
mit Karin und Andrea  
Verwandte und Freunde

Die Urnenbeisetzung findet im engsten Familienkreis an seinem geliebten Moossee statt. Zur Trauerfeier laden wir Sie herzlich ein. Sie findet am Mittwoch, 14. Juli 2021 um 14.00 Uhr in der Kirche Urtenen statt.

Anstelle von Blumen gedenke man der Krebsliga Schweiz,  
IBAN CH 95 0900 0000 3000 4843 9, Postkonto: 30-4843-9. Vermerk: René Hubacher.

132461



# «Vereins-News» aus der Region im Fraubrunner Anzeiger

Im Fraubrunner Anzeiger gibt es die Rubrik für die Vereine. Die Vereine haben die Möglichkeit, sich kostenlos unter «Vereins-News» vorzustellen.

Ist Ihr Verein interessiert?

Nehmen Sie Kontakt auf mit Karin Balmer,  
Telefon 078 644 68 14,  
karin.balmer@bonafini.com

*Huguenin*  
BESTATTUNGEN



Jederzeit für Sie da. Telefon 032 373 20 05  
einfühlsam, freundlich und familiär

Bernstrasse 2  
3308 Grafenried  
Bernstrasse 5  
3053 Münchenbuchsee

130707

[www.fraubrunner.ch](http://www.fraubrunner.ch)

## Fust Küchen & Badezimmer

Jetzt im Sonderverkauf profitieren!

Aktionspreise gültig für Bestellungen vom 22. Juni bis 21. August 2021

**Jubiläums-Hit**  
Netto nur Fr. 17'845.-

**SPOT**

Inklusive Markengeräte von AEG

- Backofen
- Glaskeramik-Kochfeld
- Geschirrspüler
- Kühlschrank
- Insel-Dunstabzugshaube

Individuell planbar, preisgleich lieferbar in 4 verschiedenen Frontfarben.

**Jubiläums-Hit**  
Netto nur Fr. 10'870.-

**SPRING - ALPINWEISS**

Inklusive Markengeräte von AEG

- Kühl-/Gefrier-Kombination
- Glaskeramik-Kochfeld
- Geschirrspüler
- Wandhaube
- Einbauherd

Individuell planbar, preisgleich lieferbar in 8 verschiedenen Frontfarben.

**Badumbau mit professioneller Bauleitung!**  
Dank dem Fust Bauleiter sorgenfrei, schnell & sauber renovieren!  
Fotoreportagen zweier Bad-Komplettanierungen:

**Vor dem Umbau**

**Nach dem Umbau**

**Umbauen aus einer Hand**  
Ihre Vorteile:

**Vor dem Umbau**

**Nach dem Umbau**

Niederwangen, Riedmoosstrasse 10, 031 980 13 32 • Thun, Aarezentrum, Aarestr. 30a, 033 225 14 44  
• Lyssach, Lyssach-Center, Bernstrasse 9, 034 420 00 85 • Langnau i. E., Ilfis Center, Sägestrasse 37, 034 408 10 42  
• Biel, Solothurnstrasse 122, 032 344 16 04 • Villars-sur-Glâne, Route de Moncor 2, 026 409 71 30



Profitieren Sie von exklusiven Serviceleistungen

**Individuelle Beratung**  
Unsere Fachberater informieren Sie umfassend über aktuelle Trends.

**Aufmass-Service**  
Wir messen Ihren Raum präzise aus, als Voraussetzung für individuelle Küchen und Badezimmer.

**12 Jahre Garantie auf alle Einbaugeräte**  
Mit der Fust-Garantieverlängerung sind Sie auf der sicheren Seite. Unsere Servicetechniker reparieren das defekte Gerät kostenlos.

**3D-Computer-Planung**  
Mit modernsten Computer-Planungstechniken fertigen wir vorab realistische 3D-Ansichten. So sehen Sie vorab wie Ihre neue Küche wirkt!

**Sammeln Sie wertvolle Superpunkte mit der Coop Supercard oder Supercard Plus.**  
Sie erhalten pro Franken Küchenpreis einen Superpunkt  
Also z. B. Ihr Auftragswert: Fr. 10 000.- = 10 000 Superpunkte

**Montage mit eigenen Schreibern**  
Ihre Einrichtung wird von Fust-eigenen Schreibern montiert. Für diese anspruchsvolle Tätigkeit beschäftigen wir nur ausgebildete Schreiner.

**Bis 20 Jahre Garantie auf sanitäre Apparate**  
20 Jahre auf Stahlwannen, 10 Jahre auf Accessoires, 5 Jahre auf Acrylwannen, Armaturen, Duschtrennwände

## Wieder volles Programm: Schekka-Geburtstag, Sommerlager und Erlebnistag



Am Freitag, 18. Juni 2021 konnte die Pfadi Schekka bereits zum 47. Mal ihren Geburtstag feiern. Zu diesem Anlass reisten allerhand junge und alte, ehemalige und aktive «Schekkaner» nach Mattstetten, um gemeinsam rund ums Pfadiheim zu feiern. Bis spät in die Nacht wurde gelacht, erzählt, diskutiert, grilliert, gegessen, gespielt und Desserts genossen. Einen riesengrossen Dank an alle, die auch in diesem Jahr den Schekka-Geburtstag mit diesem gelungenen, fröhlichen Fest bereichert haben.

Nun sind wir Pfadis alle voller Tatendrang und Vorfreude auf das nächste Schekka-Jahr. Zurzeit laufen die letzten Vorbereitungen für die Sommerlager auf Hochtouren.

Ausserdem planen wir bereits den nächsten Schnupperrnachtsausflug anfangs September. Wir laden alle Kinder und Jugendliche herzlich zu diesem Erlebnistag ein. Eingeteilt in die vier Stu-

fen, Biber (4-6 Jahre), Wölfe (7-9 Jahre), Pfader (10-12 Jahre) und Pios (13-15 Jahre), wird ein tolles Programm mit altersgerechten Abenteuern, sportlichen Aktivitäten und geheimnisvollen Rätseln durchgeführt.

Als Aktivmitglied trifft man sich jeweils an 6-10 Samstagnachmittagen pro Quartal mit Gleichaltrigen zu gemeinsamen Erlebnissen. Dabei sind wir sehr oft draussen in der Natur anzutreffen, wo praktisches Wissen für das Leben im Freien erlernt wird. Spiel, Spass und auch Sport stehen im Vordergrund.

Ob Regen, Hitze, Schnee oder spät-abends, es gibt keine Zeit, die nicht für verbindende Pfadierlebnisse genutzt werden kann. Nebst den Lagern in den warmen Monaten findet jeweils auch ein Winterlager in den Bergen für die Rover (Leitende) statt und ein Abteilungsschneetag für Jung und Alt, an welchem Ski, Snowboard oder Schlitten gefahren wird.

Wenn wir nun dein Interesse geweckt haben, so schau doch bereits einmal auf unserer Website [www.pfadischekka.ch](http://www.pfadischekka.ch) vorbei und verpasse auf keinen Fall, am Schnuppertag teilzunehmen. Es erwartet dich dort ein tolles Programm unter Gleichaltrigen.

Text: Anna Gehrig (Inti)  
Fotos: Jann Oesch (Linux)

# Platzgen – Einer traditionellen Sportart auf der Spur



Markus Neuenschwander des PC Jegenstorf braucht Konzentration und den richtigen Schwung, um mit seinem Wurf den «Schwirren» zu treffen.

Am Tag der offenen Platzgeranlage in Jegenstorf konnten Interessierte dem Platzgen beiwohnen. Nebst Schwingen und Hornussen gehört auch Platzgen zu den traditionellen Schweizer Sportarten. Doch was ist Platzgen? Wo wird er in unserer Region gespielt? Wir stellen Ihnen die urchige Randsportart vor.

Dabei konnten sie die Mitglieder kennenlernen, die gerne Auskunft über ihren Sport gaben.

### Was ist Platzgen?

Platzgen ist eine traditionelle Wurfspielart und wird als Mannschaft mit verschiedenen Werfern gespielt. Das Wurfgeschoss ist eine «Platzge».



Jeder Spieler hat seine eigene «Platzge». Sie muss gut in der Hand liegen.

### Tag der offenen Platzgeranlage

Am Samstag, 26. Juni 2021, fand im Hambühl in Jegenstorf vom Platzgerclub der Tag der offenen Platzgeranlage statt. Interessierte konnten vorbeischaun und diesen traditionellen Schweizer Wurfspielart ausprobieren. Schnell war klar, dass es gar nicht so einfach war, überhaupt das «Ries» geschweige dann den «Schwirren» zu treffen. Dazu braucht es viel Übung und Geschicklichkeit. Nach dem Spiel waren die Gäste eingeladen, bei gemütlichem Beisammensein eine Bratwurst oder eine Cervelat vom Grill zu geniessen.

Form und Gewicht sind nicht vorgeschrieben, dürfen aber einen Durchmesser von maximal 18 cm nicht überschreiten. Diese speziell angefertigte Metallscheibe aus gehärtetem Stahl hat meistens ein Gewicht von ein bis drei Kilos. Jeder Spieler lässt seine «Platzge» nach Mass anfertigen, denn sie muss gut in der Hand liegen. Die «Platzgen» sind meistens handförmig mit fünf Zacken, einem Ahornblatt ähnlich.

Ziel des Spiels ist es, den Wurfkörper über eine Distanz von 17 m in ein kreisförmiges Ziel aus Lehm (genannt «Ries»)

möglichst nah an einen darin platzierten Stock, den «Schwirren», zu werfen. Das Ries hat einen Durchmesser von 1.4 m und ist hinten um 25 cm erhöht. Der eiserne «Schwirren» steckt in der Mitte des «Ries» im Lehm und ragt zwischen 35 bis 40 cm heraus. Der Lehm «Lätt» im gefüllten Stahlring muss stets gut gepflegt und behandelt werden, damit er nicht zu nass oder zu trocken ist. Für die Platzger spielt der Zustand und die Beschaffenheit des «Latts» eine wichtige Rolle, um gute Resultate zu erzielen.

Das Ziel des Werfers ist es, die maximale Punktzahl von 100 zu erreichen. Das ist der Fall, wenn die «Platzge» den «Schwirren» berührt. Für jeden Zentimeter Abstand vom «Schwirren» wird

wurden verhängt, da die Männer immer mehr dem sonntäglichen Kirchgang fern blieben. Das Spiel hat sich mit den Jahrhunderten zu einer traditionellen Sportart entwickelt. Es wird angenommen, dass der Ursprung des Platzgens, so wie dieser Volkssport heute betrieben wird, im Emmental zu suchen ist. Heute ist die Hochburg des Platzgens Bern. Die Schweizer Randsportart wird hauptsächlich nur noch im Kanton Bern ausgeübt. Platzger-Vereine gibt es vor allem im Oberaargau, Mittelland, der Region Bern, Thun und Biel.

### Jährliche Wettkämpfe

Das Platzgen ist in vier Stärkeklassen (A, B, C und D) organisiert. Während der Saison vom April bis September



Der Wurf wird mit dem Messstab und dem Messer bewertet.

ein Punkt abgezogen. Gemessen wird mit einem Meter und einem Messer vom «Schwirren» aus. Das Messer wird zur Messung bei der «Platzge» beim nächstgelegenen Punkt zum Stock in den Lehm gesteckt. Eine Distanz von 5 cm zum «Schwirren» ergibt beispielsweise 95 Punkte.

werden Wettspielmeisterschaften sowie Vereins- und Einzelcups ausgetragen. Jedes Jahr finden drei grosse Verbandsfeste statt: Das Frühlingsfest, die Meisterschaft und das Verbandsfest. In der Liga A kämpfen jeweils 7 Teams um den Schweizermeistertitel. Zusätzlich wird

auch der Schweizermeister des Einzelplatzgers eruiert. Dieser Anlass findet dieses Jahr anfangs September in Jegenstorf im Hambühl statt. Auch in den Einzelwettkämpfen werden Sieger erkoren. Die Vereine organisieren ebenfalls eigene Wettkämpfe für Platzger und Nichtplatzger.

### Urchiger Volkssport für alle

Platzgen ist eine Sportart, die jede Person ausüben kann, ob Frau oder Mann, ob jung oder alt. Er wird an der frischen Luft saisonal vom April bis September ausgeübt. Es ist keine Kraftsportart. Platzgen ist ein Kopf- und Bewegungssport. Diese Freizeitbeschäftigung ist ein guter Ausgleich zum aktiven Berufsleben, da sich jeder Spieler mental auf das Platzgen konzentrieren muss. Oft spielen mehrere Generationen zusammen in der Mannschaft. Alle haben das gleiche Ziel, alle ziehen am gleichen Strick. Die Kombination von Konzentration und Bewegung ist für jeden Spieler eine Herausforderung. Zusammenhalt und Kameradschaft, aber auch das gesellige Beisammensein sind wichtig. Darum gehört nach einem Wettkampf das anschließende, gemeinsame Essen zum wichtigen Bestandteil des Programms.

Obschon Platzgen mehrheitlich Männer ausüben, sind auch Frauen gerne willkommen. Die meisten Vereine suchen immer wieder Nachwuchs. Es besteht stets die Möglichkeit, bei den Vereinen «schnuppern» zu gehen. Dazu wünschen wir Ihnen «Guet Lätt».

Platzgervereine in unserer Region finden Sie in Jegenstorf, Mattstetten, Urtenen-Schönbühl und Münchenbuchsee.

Text und Fotos: Karin Balmer

Platzgen wird als Mannschaft gespielt. Sie besteht aus mindestens 5 Spielern. Die besten Resultate der Spieler kommen in die Wertung. Jeder Spieler platzget nach 3 Probewürfen 12x. Die Gewinner werden nach einem speziellen Bewertungssystem eruiert. Am Schluss gewinnt die Mannschaft mit den meisten Punkten. Ein Spiel dauert 2,5–3 Stunden.

### Geschichte der helvetischen Sportart

Platzgen ist eine alte Schweizer Wurfspielart. Sie stammt aus dem Mittelalter und wurde in der ganzen Schweiz unter unterschiedlichen Namen zum Zeitvertreib meist von Knechten gespielt. Zwischen dem 15. und 17. Jahrhundert war diese Freizeitaktivität sogar verboten worden und Strafen



Der Platzgerplatz des PC Jegenstorf im Hambühl. Die «Platzgen» liegen parat.

## Finden Sie Ihr neues Zuhause!



**senevita**  
Ahornpark

Wohnen und Leben im Alter heisst hohe Wohnqualität, ganzheitliche Pflege und eine ausgezeichnete Gastronomie – dafür steht die Senevita Ahornpark. Finden Sie in der Senevita Ahornpark Ihr neues Zuhause – mitten im Grünen und doch zentral gelegen.

Aktuell haben wir noch freie Wohnungen und Pflegezimmer. Lernen Sie die Senevita Ahornpark kennen und überzeugen Sie sich selbst davon. Vereinbaren Sie noch heute einen individuellen Besichtigungstermin.

Sind Sie interessiert? Wir freuen uns auf Ihre Kontaktaufnahme per E-Mail an [ahornpark@senevita.ch](mailto:ahornpark@senevita.ch) oder telefonisch unter 032 666 21 00.

Eröffnung am  
1. Juli 2021

Senevita Ahornpark, Ahornpark 1, 3315 Bätterkinden, Telefon 032 666 21 00, [ahornpark@senevita.ch](mailto:ahornpark@senevita.ch), [www.ahornpark.senevita.ch](http://www.ahornpark.senevita.ch)

132455

Wir suchen per sofort oder nach Vereinbarung

**von Montag – Freitag von 13.30 – max. 15.00 Uhr gute Fee für die Reinigung unseres Restaurants**

sowie

**Service-Aushilfen (w)**

für Teilzeiteinsätze bei Party-Service-Anlässen, stundenweise, abends und an Wochenenden

Von Ihnen erwarten wir:

- Erfahrung im Service
- Selbständiges, flexibles, sauberes Arbeiten
- Deutschsprachig
- Gepflegtes und selbstsicheres Auftreten
- Zuverlässigkeit und einen einwandfreien Leumund
- Führerausweis Kat. B

Sind sie interessiert, dann senden sie Ihre schriftliche Bewerbung an Gourmet Party-Service Bracher AG, Bernstr. 39, 3303 Jegenstorf, Tel. 031 761 16 62, [gourmetparty@bluewin.ch](mailto:gourmetparty@bluewin.ch)

2022250/A.132449

Für unseren Tankstellenshop in Burgdorf suchen wir per sofort oder nach Vereinbarung eine freundliche, flexible und zuverlässige

**Verkaufsangestellte / Allrounderin**  
**Teilzeit 40% bis 50%**

**Wir bieten Ihnen:**

- ein aufgestelltes Team mit motivierten Mitarbeitern
- eine gründliche Einführung in Ihre neue Tätigkeit
- zeitgemässe Anstellungsbedingungen nach GAV

**Wir erwarten von Ihnen:**

- eine freundliche und zuvorkommende Art im Umgang mit Kunden
- ein gepflegtes Äusseres
- die Fähigkeit in hektischen Zeiten nicht die Übersicht zu verlieren
- gute Deutschkenntnisse in Wort und Schrift
- Freude an der Arbeit in einem Team
- die Bereitschaft unregelmässige Arbeitseinsätze zu leisten (früh am Morgen, abends oder am Wochenende und in Krankheitsfällen)

Fühlen Sie sich angesprochen? Dann senden Sie uns Ihre schriftliche Bewerbung. Wir freuen uns auf Sie!

Migrol Service  
Frau Esther Leibundgut  
Kirchbergstrasse 235, 3400 Burgdorf. Telefon 058 400 81 20

**GRUNDER INGENIEURE AG**

Wir sind eine innovative, international tätige Ingenieurunternehmung mit Hauptsitz in Burgdorf im Kanton Bern. Mit modernsten Technologien wie Drohnenvermessung, Laserscanning und 3D-Mobile Mapping arbeiten wir hoch-effizient und liefern unseren Kunden innovative Produkte und Dienstleistungen. Als Nachführungsgeometer sind wir für die amtliche Vermessung in 69 Gemeinden im Emmental, Oberaargau und Bern-Mittelland verantwortlich. Unsere Firma ist Teil des BKW-Engineering Vermessungsnetzwerkes mit total 200 Mitarbeitenden.

Zur Verstärkung unseres Teams am Standort Burgdorf suchen wir Sie als:

**Kaufmännischer Sachbearbeiter**  
**50-80% (w/m)**

**Ihre Aufgaben**

- Mithilfe bei der Buchhaltung
- Rechnungsstellung
- Betreuung des Empfangs und der Telefonzentrale
- Diverse administrative Arbeiten, Korrespondenz
- Organisation von Anlässen

**Ihr Profil**

- Abgeschlossene kaufmännische Grundausbildung mit Erfahrung in der Buchhaltung
- Mindestens 5 Jahre Praxiserfahrung in einer vergleichbaren Position
- Gute EDV-Anwenderkenntnisse (MS Office)
- Sehr gute Deutschkenntnisse
- Zahlenflair
- Organisationstalent, in hektischen Zeiten behalten Sie den Überblick und setzen Prioritäten richtig
- Sie sind flexibel, zuverlässig, kommunikativ und teamfähig

Es erwartet Sie eine selbständige, abwechslungsreiche und herausfordernde Tätigkeit in einem aufgestellten und jungen Team.

Haben wir Sie angesprochen? Gerne erwarten wir Ihre Bewerbung! Bei Fragen steht Ihnen Herr Pierre Dupuis gerne zur Verfügung unter 034 / 460 10 10. Ihre schriftliche Bewerbung senden Sie bitte an: Grunder Ingenieure AG, Pierre Dupuis, Bernstrasse 19, 3400 Burgdorf oder via E-Mail an [griag@grunder.ch](mailto:griag@grunder.ch).

132460

**HKW** energie holz verwertung  
aarberg

Die Schweizer Zucker AG, die AG für Abfallverwertung AVAG und die Terra Nova GmbH haben auf dem Gelände der Zuckerfabrik in Aarberg ein wegweisendes Umweltprojekt realisiert: Das Holzkraftwerk Aarberg. Dieses wird die Zuckerfabrik mit Dampf und Fernwärme versorgen. Die Fabrik kann mit dem neuen Kraftwerk über 70% der fossilen Brennstoffe einsparen. Zudem wird die Anlage Ökostrom produzieren und ins öffentliche Netz einspeisen.

Zur Ergänzung unseres Teams suchen wir eine\*n:

**Heizwerkführer\*in (100%)**  
**als Anlageoperator\*in im Schichtbetrieb**

**Ihr Aufgabengebiet umfasst:**

- Optimale Bedienung und Überwachung einer modernen Anlage, die über ein Prozessleitsystem gesteuert wird
- Selbständiges Kontrollieren und Überwachen der Ofen- / Kesselanlage, der Wärme- / Stromproduktion und der Rauchgasbehandlung
- Erkennen und Analysieren von Prozessabweichungen
- Durchführen von Massnahmen bei Störungen / Anlageausfällen
- Mitarbeit bei Reparatur-, Unterhalts-, und Reinigungsarbeiten
- Bereitschaft zu Pikettdiensten / -einsätzen
- Bereitschaft für Einsätze in der KVA Thun

**Unsere Anforderungen an Sie:**

- Mechanische oder elektrotechnische Berufsausbildung
- Zusatzausbildung als Heizwerkführer oder die Bereitschaft, diese zu absolvieren
- Erfahrung mit verfahrenstechnischen (thermischen) Anlagen
- Schnelle Auffassungsgabe, analytisches und prozessorientiertes Denken und Handeln
- Selbständiges und verantwortungsbewusstes Arbeiten im Team

Sind Sie eine einsatzwillige und belastbare Persönlichkeit, die Freude an einem Schichtbetrieb hat? Sie bringen Ihr Wissen gerne aktiv ein, arbeiten eigenständig und übernehmen Verantwortung? Dann sind Sie bei uns richtig! Wir bieten Ihnen ein vielseitiges und abwechslungsreiches Aufgabengebiet in einem modernen Arbeitsumfeld sowie fortschrittliche Arbeits- und Anstellungsbedingungen.

Fragen zu dieser Stelle beantwortet Ihnen gerne der Geschäftsführer: Roman Camenzind, 033 226 56 17, [r.camenzind@avag.ch](mailto:r.camenzind@avag.ch).

Ihre Bewerbungsunterlagen senden Sie bitte direkt an: HKW Aarberg, Barbara Bandorf, Allmendstrasse 166, 3600 Thun oder elektronisch via [jobs@avag.ch](mailto:jobs@avag.ch).

2022261/A.132457

132451

Zur Ergänzung unseres Teams suchen wir per sofort oder nach Vereinbarung eine

**Küchenhilfe (m/w) 100%**

Mit guten Deutschkenntnissen und Erfahrung in der kalten Küche, Rüstarbeiten und Mithilfe beim Abwaschen sowie allgemeine Küchenreinigung. Sind Sie mobil oder wohnen Sie sogar in der Nähe? Dann erwarten wir gerne Ihre Bewerbung.

LE BISTRO - LA BRASSERIE - LE GOURMET - LES SALLES DE BANQUETS - LE MILLÉSIME  
Familie J. & F. Häberli, Münchenbuchsee, Tel. 031 868 89 88, Fax 031 868 89 89  
[www.haerberli.com](http://www.haerberli.com)

**Restaurant Bad Mönchringen**

Mir bruche ufe 1. Oktober 2021 Verstärchig für üses Team.

**Servicefachfrau 80-100%**

Bisch du e jungi ufgschteuti, säub-schtändegi, zueverlässegli, fründlechi Servicefachfrau u möchtisch di bi üs cho vorsteue?

De lüt üs ah oder schick üs dini Bewärbig (inkl. Foto) per E-Mail.

Telefon 031 761 01 51  
E-Mail: [b.p.finger@bluewin.ch](mailto:b.p.finger@bluewin.ch)

Sunnti u Mänti isch Ruhetag.

Fam. Brigitte u Peter Finger  
Restaurant Bad  
Hauptstrasse 1  
3303 Mönchringen

T132465

**Wer eine Stelle sucht,**  
**der inseriert...**

...natürlich im

fraubrunner  
**anzeiger**

132462

Wir suchen

**Koch/Köchin EFZ**

**Pensum: 100%**

Ab sofort oder nach Vereinbarung.

Bei uns können Sie als Koch den Weg eines Lebensmittels vom Garten bis auf den Teller mitverfolgen. Wir bieten eine abwechslungsreiche Stelle mit vielseitigen Aufgaben in einem lebendigen Familien-Betrieb in idyllischer Lage.

Weiter Infos: [www.loewen-bangerten.ch](http://www.loewen-bangerten.ch) oder Telefon 031 869 02 30

Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung!

**Wirtschaft zum Löwen**  
Julia Pfäffli  
Deisswilstrasse 1  
3256 Bangerten

143  
Die Dargebotene Hand

2022271/A.132456

Unsere schönen und ländlichen Gemeinden Bärswil und Hindelbank suchen infolge Neuorientierung der bisherigen Stelleninhaber\*in per sofort

**eine KUV-Mitarbeiterin**  
**oder**  
**einen KUV-Mitarbeiter**

**Aufgabengebiet**

- Vorbereitung und Durchführung von KUV-Unterricht, insbesondere 1. bis 4. Klasse, sowie nach Absprache für höhere Klassen
- Vorbereitung und Mithilfe bei der Durchführung von KUV- und Jugendgottesdiensten sowie Jugend- und Kinderanlässen der Kirchgemeinde

**Was wir uns wünschen**

- Eine initiative und engagierte Persönlichkeit mit Freude an der biblischen Botschaft und am Umgang mit Kindern/Jugendlichen
- Eine Person, die mit der reformierten Landeskirche verbunden ist, gerne Gottesdienste mitgestaltet und mit den Eltern zusammenarbeitet
- Vorhandene Ausbildung in diesem Bereich oder Bereitschaft, diese zu absolvieren
- Engagement und Kreativität zu Gunsten junger Menschen
- Organisationstalent, je nach Situation selbständiges Arbeiten oder Team-Arbeit

**Sie finden bei uns**

- Zusammenarbeit in einem motivierten KUV-Team
- Gute Anstellungsbedingungen
- Einzigartiges Areal von Kirche, Pfarrhaus, Kirchgemeindehaus und Bäumen

Weitere Auskünfte erteilen gerne:

Kathrin Witschi, Kirchgemeinderatspräsidentin, 079 904 95 16, [kathrin.witschi@ref-hindelbank.ch](mailto:kathrin.witschi@ref-hindelbank.ch)

Fränzi Röthlisberger, Kirchgemeinderätin, Ressort KUV und Jugend, 079 659 33 41, [franziska.roethlisberger@ref-hindelbank.ch](mailto:franziska.roethlisberger@ref-hindelbank.ch)

Lea Brunner, Pfarrerin, 079 682 87 52, [lea.brunner@ref-hindelbank.ch](mailto:lea.brunner@ref-hindelbank.ch)

Haben wir Ihr Interesse geweckt? Wir freuen uns, Sie kennenzulernen. Bitte richten Sie Ihre schriftliche Bewerbung mit den üblichen Unterlagen bis spätestens 15. August 2021 an folgende Adresse: Kirchgemeinde Hindelbank, Sekretariat, Petra Bienz, Kirchweg 5, 3324 Hindelbank, oder [sekretariat@ref-hindelbank.ch](mailto:sekretariat@ref-hindelbank.ch)



**Es gibt auch Dinge, die wir nicht drucken.**

**Drucken.**  
**Personalisieren.**  
**Verpacken.**

**Beeindruckend anders.**

druckerei glaser ag  
3312 fraubrunnen  
fon 031 760 69 69  
[www.glaserdruck.ch](http://www.glaserdruck.ch)

# Herzliche Gratulation!



Zum erfolgreichen Lehrabschluss gratulieren wir ganz herzlich!



- Flavia Tschumi, Fachfrau Gesundheit
- Melanie Kunz, Fachfrau Gesundheit
- Nadège Eymann, Fachfrau Gesundheit
- Zicavete Nuredini, Assistentin Gesundheit und Soziales

Für die Zukunft wünschen wir euch alles Gute und viel Freude und Erfüllung an eurem Beruf! Wir sind stolz auf euch!

132490



## Wir gratulieren herzlich



Christen Fabienne  
Fachfrau Gesundheit EFZ



Nyffenegger Valeria  
Fachfrau Betreuung Kind EFZ



Peise Vanessa  
Fachfrau Gesundheit EFZ



Probst Anja  
Fachfrau Gesundheit EFZ



Rutsch Tanja  
Fachfrau Gesundheit EFZ



Salzlechner Jill  
Assistentin Gesundheit  
und Soziales EBA



Thalaysingham Apitha  
Fachfrau Gesundheit EFZ

zur bestandenen Lehrabschlussprüfung. Wir freuen uns mit euch und sind stolz über den Erfolg! Für eure berufliche und private Zukunft wünschen wir alles Gute.

Stiftung Rotonda  
Wohnen im Alter – Jegenstorf, Telefon 031 763 70 00, info@stiftung-rotonda.ch

132470



Wir gratulieren  
**Marcel Bärtschl und Silaxsan Nadarajah**  
zum erfolgreich bestandenen Lehrabschluss als  
Elektroinstallateur EFZ und wünschen  
ihnen alles Gute!

Es freut uns sehr, dass sie unser Team auch  
weiterhin unterstützen.



**elektro fahrni ag**  
Schöneggweg 42  
3053 Münchenbuchsee  
Tel. 031 869 15 20  
elektrofahrni.ch

132472

### Immobilien zu kaufen oder mieten gesucht

Privat sucht von privat zu kaufen  
**Einfamilienhaus/ od. Dachgeschosswhg.**  
Raum Münchenbuchsee/Zollikofen  
Telefon 079 208 66 00

130713

### Familie sucht Eigenheim in Jegenstorf

Unsere 4-köpfige Familie ist auf der Suche nach einem Einfamilienhaus in der Gemeinde Jegenstorf.  
Wir sind zeitlich flexibel und freuen uns über jede Rückmeldung!  
haus.jegenstorf@gmx.ch

131962

### Zu kaufen gesucht Familienwohnung

4½ Zimmer oder grösser, mit Terrasse oder Balkon. **Telefon 033 437 06 85**

37828/A.132466

### Immobilien zu verkaufen

### Zu verkaufen Mobilhome/Cottage auf dem Campingplatz Bundkofen bei Schüpfen.

Wunderschönes, fast neuwertiges Cottage mit zwei Schlafzimmern, Badezimmer mit Dusche und einem grossen Wohnraum mit Küche.  
Schöner Aussenbereich mit Rasen, Cheminée und zwei Sitzplätzen.  
Erhöhte Parzelle in ruhiger Lage.  
Anfragen für weitere Auskünfte unter cottageverkaufen@bluewin.ch.

132471

### Möchten Sie Ihre Eigentumswohnung oder Ihr Haus verkaufen?

Dann sind Sie bei mir an der richtigen Adresse!  
• Pensionierter Immobilienfachmann  
• Einfach, effizient und erfolgreich  
• Kein Verkaufserfolg – keine Kosten  
Telefon 079 630 38 08 / rofi45@hispeed.ch

130975

Das Rote Kreuz

**macht Menschlichkeit möglich.**

Schweizerisches Rotes Kreuz  
RC 30-9700-0 • www.rotocross.ch

### Immobilien zu vermieten



### Seniorenwohnungen mit Dienstleistungsangebot

Leben am Dorfrand von Jegenstorf in grüner, ländlicher Umgebung.

Zu vermieten per sofort oder nach Vereinbarung schöne, helle und hindernisfreie

### 2- und 3-Zimmer-Wohnungen

Ein Spitex-Team unterstützt Sie bei den pflegerischen Verrichtungen (von den Krankenkassen anerkannt). Mahlzeiten können Sie ebenfalls bei uns beziehen.

Interessiert? Kontaktieren Sie uns für weitere Auskünfte oder eine unverbindliche Besichtigung. Profitieren Sie von unserem Angebot "Probewohnen" (siehe Homepage).

Auskünfte:  
Stiftung Rotonda Sekretariat  
Solothurnstrasse 70/76  
3303 Jegenstorf  
Telefon 031 763 70 00  
Mail: info@stiftung-rotonda.ch  
www.stiftung-rotonda.ch



132476

**GEMEINSAM MEHR VOM LEBEN.**  
Generations Wohnen – profitieren Sie von den vielen Vorteilen.

Weitere Infos unter:  
[www.gewo-burgdorf.ch](http://www.gewo-burgdorf.ch)

**LUBANA AG** Tel. 034 420 21 21

2022070/A.132198

### Züglete

- mit Möbelwagen
- Möbellagerung
- Packequipe
- Räumungen
- Whg.-Reinigungen

### AAR-Umzüge

Fritz Kaderli  
Tel. 031 767 81 11  
30 Jahre Erfahrung!

130684



### GUTSCHEIN

Kostenlose Marktwertermittlung Ihrer Liegenschaft



**Marc Leuenberger**  
079 208 14 91  
marc.leuenberger@remax.ch



**Thomas Bareiss**  
031 911 00 11  
thomas.bareiss@remax.ch

Ihre einheimischen Experten für alle Fragen rund um Ihre Immobilie. Wir freuen uns auf Ihre Kontaktaufnahme. RE/MAX Immobilien, Bernstrasse 131, 3052 Zollikofen

130717

**Inserieren bringt Erfolg**

**%% %**  
**SONDER-VERKAUF**  
**Marken-Gartenmöbel und Grills**

Ausstellungsmodelle zu Top-Preisen, sofort lieferbar!

**LEDERMANN**

Ledermann AG | Zürichstrasse 7B | 3422 Kirchberg  
 Tel 034 445 12 75 | Fax 034 445 57 89  
 www.ledermann-ag.ch | info@ledermann-ag.ch

Nur 4 Minuten ab der A1 via Umfahrungsstrasse Kirchberg

T132467

**Bruuchbar**  
 BROCKI & BISTRO

**Fussball EM**  
**Finale**  
 Alle Spiele live!

**So. 11. Juli 21:00**  
 Bernstrasse 41 (Jegi-Center), 3303 Jegenstorf  
 www.bruuchbar.ch

132459

**GLÜCKLICHE FÜSSE**

· Fusspflege bei Ihnen zu Hause  
 · Münchenbuchsee/Schönbühl/Umgebung

078 806 15 14  
**STEFAN SCHMIED**  
 Dipl. Fusspfleger

131938

**Q METZGERQUALITÄT**  
*Bergmann*

Metzgerei ■ Traiteur ■ Wursterei

**Der Metzgermeister, Ihr Fleischfachmann**

130693

Kirchgasse 1, 3303 Jegenstorf, Tel. 031 761 02 52

**Aktion Hamburger**  
 Bergmann Burger oder Burger mit Röstzwiebeln, 100 g Fr. 2.40

**Betriebsferien vom 12.7. bis 27.7.2021**

**HarpMasters Festspiele 2021**  
 Münchenbuchsee / 10. - 18. JULI

**HARFEN GALA**  
 Abschlusskonzert der HarpMasters Academy und Festspiele 2021  
 Sonntag, 18. Juli 2021 um 18.30 Uhr in der Kirche

**TRAME**  
 Celebrity Master  
**Marcella Carboni** (Italien)  
 Sonntag, 11. Juli um 19.00 Uhr, Kirche

**YOUNG SOLOISTS**  
**Beatriz Cortesao** (Portugal) und **Martina Nifantani** (Italien)  
 Mittwoch, 14. Juli um 19.00 Uhr, Kirchgemeindehaus

132450

**Kaufe Autos**  
 Jeeps, Lieferwagen, Wohnmobile, Busse & LKW  
**Barzahlung**  
 Telefon **079 777 97 79** (Mo–So)

130686

**Kaufe Autos**  
 Alle Marken, Autos, Busse, Jeeps, Lieferwagen. Kilometer und Zustand egal. Barzahlung.

**Telefon 079 150 70 70**  
**079 170 80 80**

T130929

**CAFÉ PLUS**  
 JEGENSTORF

**Neu in Jegenstorf**  
 (auch Sonntag und Montag geöffnet)

Bischofgässli 5 • 3303 Jegenstorf  
 Telefon 031 536 23 75

**Unser Angebot:** Sandwiches ganz nach Ihrem Geschmack. Wählen Sie Ihr Brot, Ihre Extras, Ihre Beilagen und holen Sie es bei uns ab oder geniessen Sie es in unserem gemütlichen Café.

**Spezialität:** Individuelles Frühstück. Stellen Sie Ihr Frühstück selbst zusammen. Confi, Anke, Fleisch, Käse, Spiegel- oder Rührei, diverse Extras, Birchermüesli und viele andere Extras und Beilagen.

**Öffnungszeiten:**  
 Mo+Di: 7.30–17.30 Uhr  
 Mi: 7.30–13.00 Uhr  
 Do: geschlossen  
 Fr: 7.30–20.00 Uhr  
 Sa+So: 8.00–16.00 Uhr

132375

Viele Damen-, Herren- und Kinderschuhe zu

**SCHLEUDER- PREISEN**  
**ab sofort**  
 bis Samstag 17. Juli 2021  
 auf allen übrigen Saisonartikeln

**10% RABATT**

**m&e schär** Schuhe + Sport  
 Koppigen und Bätterkinder

www.schaer-schuhe.ch

2022285/A.132468

**Nähmaschinen**

Dank eigener Reparaturwerkstatt

reparieren wir schnell und zuverlässig Reparaturen aller Marken

elna Pfaff Husqvarna Bernina brother etc...

Nähzutaten Nähatelier Nähkurse

**elna brother Nähcenter**  
 Nähcenter-Staub  
 Metzgergasse 6  
 3400 Burgdorf  
 G 034 422 23 02 / W 034 422 77 03  
 www.staub-amacker.ch

Parkplatz vor dem Geschäft

2022173/A.132448



Während den Schulferien vom **5. Juli bis 14. August 2021** erhalten Sie bei uns **doppelte PROBON**

**Hofer** **PROBON**

drogerie·heilmittel·foto

Poststrasse 9  
 3427 Utzenstorf  
 Tel. 032 665 41 18

www.drogeriehofer.ch - info@drogeriehofer.ch

2022280/A.132469



**GartenHaus Zuchwil & Ostermundigen**

**Schmetterlingsschau**

Bestaunen Sie mehrere Hundert tropische Schmetterlinge in unseren Gewächshäusern in Zuchwil und Ostermundigen, denn jetzt fliegen sie wieder!

**Bis 21. August 2021**

**Wyss GartenHaus Ostermundigen**  
 Untere Zollgasse 81, 3072 Ostermundigen  
 Telefon 031 352 31 31

**Wyss GartenHaus Zuchwil**  
 Gartenstrasse 32, 4528 Zuchwil  
 Telefon 032 686 69 69

www.wyssgarten.ch

**wyss GartenHaus**  
 Pflanze deinen Traum.

T132454

**F&M Schreinerei GmbH**

Küchen | Türen | Schränke | Innenausbau | Service  
 3422 Kirchberg 034 445 00 04 info@fm-schreinerei.ch www.fm-schreinerei.ch

Dr nöi Schriiner vo Chiuberg!

2022217/A.132359

**www.fraubrunner.ch**

fraubrunner **anzeiger** **OFFIZIELLE**

Mit einem Inserat erreichen Sie wöchentlich 17 034 Haushaltungen